

**Version de micrologiciel BERNINA**  
**B 710 / 780 V 35.13.17**  
**B 750 QE V 35.13.18**

Steckborn, 16.03.2016

### **Informations concernant le micrologiciel**

Le micrologiciel pour BERNINA B 710 / 750QE / 780 a été mis à jour et amélioré. Pour autant, nous n'expliquerons pas le détail de chaque amélioration contenu dans le nouveau micrologiciel, mais uniquement celles qui procurent un avantage immédiat à l'utilisatrice.

#### Remarque:

BERNINA recommande à tous ses clients de la classe de produit correspondante d'utiliser la dernière version logicielle (mise à jour du micrologiciel) qui contient des améliorations sur la base des suggestions et des divers messages de sa clientèle, de nouvelles fonctions, une optimisation générale ainsi que la suppression des erreurs afin de garantir les meilleurs résultats de couture et de broderie possibles avec le produit BERNINA.

#### **Améliorations fonctionnelles:**

- **Généralités - le texte de salutation manque (B 710)**  
Aucun texte de salutation ne s'affiche lors du démarrage de la machine. Cette erreur est corrigée.
- **Coudre/broder - message „trop de tissu sous le pied“ (B 780)**  
Le capteur de certaines machines ne détecte pas correctement l'épaisseur du tissu. Suit alors le message „trop de tissu sous le pied“ bien que l'épaisseur du tissu ne dépasse pas la norme autorisée. Cette erreur a été corrigée et le message ne s'affiche désormais que quand l'épaisseur du tissu sous le pied dépasse la norme autorisée.
- **Broder - sélection du motif de broderie avec numéro (B 750 QE)**  
Lors de la sélection du motif de broderie en entrant son numéro, il arrive que le logiciel de la machine se plante. Cette erreur a été corrigée.

BERNINA International AG s'efforce d'améliorer et d'optimiser continuellement ses produits. Pour ce faire, elle s'appuie sur les retours des clients et l'évolution technique. Nous vous prions de nous excuser des éventuels inconvénients.

Avec nos compliments

BERNINA International AG  
Steckborn, Suisse